Año XXVI — PAMPLONA, Martes 24 de Abril de 1900 — Núm. 8 965

PRECIOS DE SUSCRIPCION
PARA PAMPLONA
Un mes . . . . . 1,25 pesetas
Tres meses . . . . . 3,50 »
Seis meses . . . . . 6'75 »
ULTRAMAR
Seis meses . . . . . 15 pesetas.
Doce meses . . . . . 25 »
PAGO ADELANTADO

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

PRECIOS DE SUSCRIPCION
FUERA DE PAMPLONA
Tres meses . . . . . 6 pesetas
Seis meses . . . . . 7'50 »
Nueve meses . . . . . 11 »
Doce meses . . . . . 14 »
EXTRANJERO
Tres meses . . . . . 11'75 peseta
Seis meses . . . . . 23 »
PAGO ADELANTADO

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital indica que continúa el abono

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
Teléfono, número 175

Redacción, Administración é Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 23

CAMBIO DE PAPELES

Sigue el telégrafo trasmitiendo noticias favorables á los boers.

En primer lugar, Rusia aún no ha contestado á la nota de los Estados confederados en demanda de la intervención europea. Las demás potencias lo han hecho excusándose, pero aquélla se reserva su libertad de acción, en espera sin duda de futuros acontecimientos, y por esto es muy elocuente la actitud del imperio moscovita.

La corriente de simpatía establecida desde el primer momento entre las heróicas repúblicas y las naciones europeas continúa dando frutos excelentes en beneficio de la causa de la razón y de la justicia que es la causa de los burghers: á Pretoria llegan numerosos extranjeros dispuestos á pelear al lado de los boers, y en contra de las legiones inglesas, portadoras de la iniquidad y el despojo, que son las miras de Chamberlain y sus aliados en la presente contienda.

Tambien es muy significativo y de gran valor para la causa de los burghers y depresivo para los soldados de Inglaterra, ese espíritu de indisciplina que se va acentuando entre los soldados de la soberbia Albión; indisciplina de que han dado «elocuente» testimonio en más de una ocasión y latente ahora en dicho ejército, en el que ocurren frecuentes colisiones.

Pero de todas las noticias que llegan referentes á la campaña del Transwaal, ninguna tan importante y de tan excepcional trascendencia como las que nos comunican la situación del generalísimo inglés en Bloemfontein.

Todas ellas convienen en que lord Roberts, más que un caudillo conquistador, aseméjase á un caudillo conquistado y copado en la capital del Estado libre; cercado de peligros por doquier y amenazado de una tremenda acometida que decida de una vez la contienda con la completa derrota de su ejército.

Los boers, justificando la fama de que gozan de arrojados y valientes, se han rehecho en ta es condiciones, que despues de importantes triunfos sobre las avanzadas del ejército inglés, cercan ahora en Bloemfontein á lord Roberts, el cual no tiene otro recurso que prepararse á la defensiva construyendo trincheras en las afueras de la ciudad y proveyéndose de lo necesario para resistir el sitio con que le amenazan las huestes republicanas.

Se han cambiado, pues, los papeles en términos tales, que el arrogante caudillo vencedor de Cronje, háse convertido de perseguidor en perseguido, de asediador en asediado; y nada tendrá de extraño que les aguarde á lord Roberts y á su ejército la suerte que han corrido White y el suyo en Ladysmith, con menos probabilidades de salvación aquél que el último, pues Inglaterra no cuenta con un ejército de reserva para salvar á Roberts como contó para libertad á White del asedio de los burghers.

L. A.

✝

HAN FALLECIDO:
En Erasun, D. Francisco Hernandorena, párroco.
En Arellano, D. Basilio Cosme.
R. I. P.

Informacion telefónica

DEL DOMINGO

Madrid 22 (6 t. y 11 n.)

Notas políticas

El Sr. Silvela ha pasado el dia en Aranjuez, y se cree habrá dado la última mano al asunto de las senadurías vitalicias.

También el Sr. Dato ha pasado el dia fuera de Madrid.

—El Sr. García Alix, replicando á *El Español*, dice que no es partidario de la supresión de la asignatura de Religion en los Institutos, sino que cree basta una conferencia semanal de Religion y Moral.

—Segun dice un periódico, el Sr. Gasset pretende que se dé una senaduría vitalicia al señor Echegaray, considerándole como una gloria nacional.

—El señor Sagasta dice que, en el caso de construir pantanos, debe estudiarse un plan completo y construirlos con todas las condiciones necesarias.

—Al meeting de Rio Seco no han concurrido los gamacistas. El señor Alba que ha asistido con Rico y otros del directorio ha recomendado la union de todos los productores, para evitar la influencia del caciquismo.

Exposición de Paris

Por haberse reservado Francia la mitad del palacio de Bellas Artes, dejando el resto para todas las demás naciones, España solo dispone de tres salas en la planta baja y dos en el piso principal.

Se tropieza con dificultades para colocar los cuadros de grandes dimenciones por falta de espacio y porque la luz central no es la que les conviene.

En los pisos altos destinados á esculturas no se pueden colocar las grandes, por falta de resistencia de la construcción. Así es que varias de artistas españoles han sido colocadas en los jardines.

Noticias varias

En Gijón la policía ha disuelto varios grupos de huelguistas, y el gobernador ha retirado la fuerza armada.

—En Santander ha habido un motin de pescadores ocasionado por la cuestión entre fabricantes de conservas y conductores de cajas de hojalata; pero se ha llegado á un acuerdo.

—El «Diario oficial del Ministerio de la Guerra» publica una R. O. que fija la antigüedad para el abono de sueldos á jefes y oficiales en tiempo de paz.

—Los toros de Moreno Santa María lidiados en Madrid han sido malos. Mazantini, Fuentes y Algabeño han trabajado muy bien. El picador Canelas ha recibido una herida leve en una pierna.

—En la plaza de Barcelona ha ocurrido un alboroto por la deficiencia de los dos últimos toros; la cuadrilla se ha retirado, y la autoridad le ha obligado á volver.

—Se teme que los catalanistas de Barcelona cometan algun exceso mañana, al celebrar la fiesta de San Jorge, Patron de Cataluña.

De Africa

Los boers hostilizan á los ingleses al Norte de Glan.

—La situación de Wepener es grave. Se oye cañoneo y es inminente un combate.

—Los boers tienen todo dispuesto para volar las minas de Joanesburg, si avanzan los ingleses. Desde lejos producirán la voladura instantánea por la electricidad.

—En Londres hay ansiedad por conocer el resultado de un combate que ha tenido el general Rule, que iba á socorrer á los de Wepener.

Más del extranjero

Los tagalos han cortado la comunicacion telegráfica entre Manila é Ilo Ilo.

—El gobierno inglés ha determinado construir un puente en la desembocadura del Támesis. En Londres se comenta esto.

—En Queestren un teniente de húsares ha muerto en desafío á un capitan de caballería.

—La reina Guillermina de Holanda ha recibido afectuosamente á la delegacion sudafricana para la paz.

TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS

Ingleses y boers

Madrid 22 (11 noche.)

En Warrenton sigue el cañoneo y fuego de fusilería. Han partido para Orange dos escuadrones de caballería irregular, perteneciente al Natal que reforzarán el ejército de Roberts.

Gaset y las Cámaras

Madrid 23 (1'30 madrugada.)

El nuevo ministro Sr. Gaset ha sido felicitado por varias Cámaras de comercio, que le dicen que esperan favorecerá el programa suyo.

Weyler

Ha llegado á Madrid el general Weyler.

Paraiso

Mañana es esperado aquí el Sr. Paraiso.

Buen tute

El que nos espera. Y diremos por qué.

El Círculo de Bellas Artes de Madrid tuvo la ocurrencia de celebrar un concurso para premiar la mejor zarzuela en un acto que se presentara con el título obligado *Tute de caballos*.

El concurso ha sido declarado desierto por el jurado, que lo formaban cinco críticos de teatros.

Pero se han presentado nada menos que 103 obras, y como ninguno de los señores que se han dedicado á jugar esta partida de tute renunciará á la representacion de su zarzuela, resultará que bien con ese mismo título, bien con otros, se colocarán en los teatros de la Península é islas adyacentes.

Vengan matemáticas...: 103 tutes, á cuatro caballos cada uno, hacen 412 caballos, que desfilarán por la escena española. ¡Un regimiento de caballería! Esto sin contar los asnos que saldrán entre tantos autores.

A todos los públicos de todos los teatros de género chico les espera un tute superior. Se presentarán las obras con diverso título, pero no se despintarán y llevaremos el tute. Pero nos vengaremos acusando las cuarenta á muchos de los autores.

Y tute ó *tuti contenti*.—D. de Z.

Sobre el cultivo de los cereales

M. P. Duchein, en un hermoso artículo sobre el cultivo de los cereales inserto en el *Progrés Agricole* de Montpellier, después de unas cuantas consideraciones de carácter general, dice lo siguiente:

Si es verdad que en agricultura, más que en ninguna otra industria, uno se encuentra constantemente en presencia de casos particulares, no es menos cierto que la verdadera solución depende del conocimiento más ó menos exacto que se tenga de las leyes generales á que cada cultivo está sujeto. Estas leyes no son aun completamente conocidas, y, si en lo que á ellas se refiere, se poseen un cierto número de hechos respecto de los cuales todo el mundo está conforme, hay, en cambio, otros que necesitan ser precisados.

Para algunos de estos últimos es que nosotros vamos á resumir lo más brevemente posible los resultados de nuestras observaciones.

Las semillas que tienen más densidad y más volumen son generalmente los mejores.

Una gran densidad es casi siempre preferible a un gran volumen.

Las variedades más productivas son aquellas que dan menos tallos; pero, dentro de una variedad dada, la fuerza y el rendimiento de la planta son generalmente proporcionales al número de tallos.

La cantidad de semilla que ha de repartirse por hectárea es muy variable, dependiendo de las clases, época de siembra, clima etc., pero siempre debe hacerse de manera que haya, á lo menos, 500 espigas por metro cuadrado. Este resultado se obtendrá aproximadamente con 120 litros de semilla por hectarea, admitiendo que no haya faltas, y que cada semilla no dé más que una espiga.

Queriendo obtener 300 espigas por metro cuadrado se corre el peligro de que el trigo se vuelque, pero obteniendo menos se disminuye el rendimiento. Además, si la siembra es muy clara, se favorece el desarrollo de tallos tardios, siempre perjudiciales á la producción.

Las siembras muy primerizas ó muy tardias son las mas expuestas á sufrir los rigores del invierno. Los cereales sembrados muy tarde, se resienten siempre de las malas condiciones en que se ha verificado la germinación á menos que se tome la precaución de aumentar la cantidad de semilla y de estimular la vegetación por medio de abonos apropiados.

La semilla debe enterrarse uniformemente y lo menos honda posible, mas o menos, sin embargo, según las circunstancias, porque es de capital importancia el que la humedad necesaria á la buena y pronta germinacion no les haga falta.

Las siembras en línea son las únicas que permiten enterrar las semillas de una manera uniforme y económica; de aquí su superioridad sobre las siembras al voleo.

Nos otros hemos obtenido siempre los mayores rendimientos con una separacion de líneas de 0 m. 14 á 0 m. 18; 14 centímetros para las siembras tardias 18 c. para las primerizas. Si, aplicando estos datos, nos ha sido permitido obtener con los trigos de Burdeos y de Noé, durante muchos años seguidos, rendimientos constantes de 35 ó 55 hectolitros por hectárea en medios poco favorables á este cultivo, no se sigue que sea imposible en otras regiones obtener resultados idénticos y hasta superiores, dando, por ejemplo, mucho más espesor á las líneas; pero nada prueba, bien al contrario, que la cosa puede ser ventajosamente generalizada.

El cultivo en mezcla de trigo y de avena da lugar á observaciones muy interesantes; se ve de una manera clara que tal mezcla produce la disminucion de vigor en las plantas asociadas de modo que esta operación no es ventajosa sino allí en donde haya peligro de que las espigas se vuelquen.

Estación Enotécnica de España en Cette

BOLETIN SEMANAL

Por juzgarlo de interés, para nuestros agricultores, y en vista de la calma que sigue reinando en los mercados de vinos españoles, cuyos precios en nada se han modificado desde la anterior semana, creemos oportuno ocuparnos del proyecto de ley presentado á la Cámara de diputados por el ministro de comercio, M. Millerand, sobre la *admisión temporal del maiz*.

Dicho grano tiene en Francia numerosas aplicaciones. Con él se elaboran sémolas y harinas destinadas á la alimentación del hombre. Sirve para la nutrición de los animales y en varias localidades sustituye á la avena. Es la base del alcohol de granos y suple muchas veces á la remolacha. Con él se fabrica glucosa y se elabora cerveza, sustituyendo á la cebada, y en repetidas ocasiones y cuando la cosecha de patatas es mala ó deficiente se echa mano del maiz para la extraccion de las féculas y del almidón.

El consumo del maiz aumenta en grande escala en muchas naciones. En Bélgica se emplea ya en gran número de fábricas de cerveza y uno de sus procederes permite utilizarlo en grano para la obtención de cerveza por medio de la liquefaccion por las sales de alúmina.

En América las plantaciones crecen de año en año y además de destinar á diferentes usos y fabricaciones se exporta cada dia mayor cantidad para Europa, siendo Inglaterra, y Bélgica de las naciones que más reciben.

La producción del maiz en francia en 1898 fué de 8.280.025 hectólitros representando un valor de 103 millones de francos.

El art. 1.° del citado proyecto de ley, dice textualmente: «La admisión temporal es acordada al maiz para ser convertido en sémolas y harinas destinadas á la alimentacion del hombre, á la nutrición del ganado y á la fabricación de la cerveza.»

Tal proposición, que apoyan las grandes ciudades y las destilerías, ha levantado no pequeño clamoreo entre los agricultores, hasta el extremo que muchas sociedades dirigen protestas y solicitudes á las Cámaras pidiendo no solo que no se apruebe el proyecto, sino que se eleven sus derechos de entrada de 3 francos los 100 kilos que ahora paga á 7 francos, para que no cause la ruina, dicen, del cultivo de la cebada y de la patata, ni con él se falsifiquen los productos alimenticios del trigo, de cuyo precio, para los del país, se conduelen ya todos los agricultores, con un producto exótico, perjudicando á la vez á los cultivadores de maiz del Sud-Oeste.

Véase ahora para los primeros 8 meses de la campaña ó sea desde el 1.° de Agosto del 99 al 31 Marzo 1900 el total de las importaciones de cereales en Francia, comparadas con igual tiempo del año anterior.

Productos	1899-1900	1898 1899	
Maiz	3.065.429	3.590.755	qtals. méts.
Avena	1.195.700	963.616	
Trigo	616 246	2.539.581	
Cebada	596.417	1.254.244	
Centeno . . .	2.223	8.902	

El Director de la Estación, A. Blayia.

La cosecha de vino

DATOS ESTADÍSTICOS

La junta consultiva agronómica de la dirección general de Agricultura, acaba de publicar un estado de la produccion de vino en 1899 en cada una de las provincias españolas.

La produccion total de vino en 1899 ha sido de 20.689.335 hectólitros.

Comparada esta cifra con la cantidad recolectada en 1898 resulta á favor del último año una diferencia de mas importante 685.528 hectolitros.

La calificación que se hace de cosechas por provincias es la siguiente:

Muy mala.—Burgos, Cuenca, Granada, Jaen, Palencia y Segovia; total, 6.

Mala.—Cadiz, Ciudad Real, Córdova, Coruña, Huesca, Leon, Madrid, Navarra, Soria, Toledo y Valladolid; total, 11.

Regular.—Alava, Albacete, Alicante, Almeria, Avila, Badajoz, Baleares, Barcelona, Caceres, Canarias, Gerona, Guadalajara, Lérida, Logroño, Malaga, Murcia, Oviedo, Santander, Tarragona, Valencia, Vizcaya, Zamora y Zaragoza; total, 25.

Buena.—Solo la han tenido Castellon de la Plana, Lugo, Orense, Salamanca, Sevilla, Teruel y Guipúzcoa, que apenas si merece nombrarse por su escasísima produccion; total, 7.

Y, por último, la han tenido *muy buena* solamente Huelva y Pontevedra.

Aun cuando en las cifras totales aparece el año de 1899 con mayor cantidad de vino recolectado que la que lo fué en 1898, no existe de hecho aumento en la produccion, sino merma.

Ello se demuestra con atender á que en el año de 1899 se han cultivado 244.897 hectareas más de viñedo, aumento atribuible á la reconstitucion de los viñedos filoxerados y también en parte á la sustitucion del trigo por el viñedo en algunas regiones de Castilla.

Lejos de significar este aumento de cultivo una mayor produccion de uva, ha descendido ésta en 2.050.034 quintales métricos, perdiendo 4,90 quintales la produccion media por hectárea, y pasando de 35,3 millones de quintales á 33 3 en vez de llegar á 41,4 millones de quintales, como hubiera sucedido de guardar la produccion media por hectarea del año anterior.

Aun con la baja de produccion de uva es de notar que la destinada á la vinificación ha sido en 1899 mayor en 717.729 quintales métricos que la consumida en 1898, mejorando también algo la riqueza vínica de la uva, pues mientras en 1898 la produccion de la uva al vino ha sido de 162 kilogramos al hectolitro, en 1899 ha bastado para el hectólitro con 160 kilogramos de uva.

También ha descendido 1'16 pesetas el precio medio del hectólitro de vino, deducido de la recopilación de los precios medios de cada provincia, causa por la cual señala un descenso el valor total en 1899 de 10.382.184 pesetas.

Las diez provincias de mayor superficie cultivada de viñedo son por el orden en que se citando las siguientes: Cádiz Tarragona, Valencia, Alicante, Zaragoza, Valladolid, Ciudad Real, Madrid, Zamora y Huesca, que tienen entre 205.014 hectareas de viñedo la primera y 52.857 la última.

Finalmente, las diez provincias de mayor produccion de vino son, de mayor á menor: Valencia, Alicante, Barcelona, Zaragoza, Tarragona, Castellón de la Plana, Logroño, Huelva, Albacete y Lérida, que producen entre 2.968.960 hectólitros la primera y 834.080 la última.

Pureza de los idiomas

En tanto que los franceses se preocupan del rápido descenso de su idioma en todos los países y buscan la manera de contenerlo, los alemanes han emprendido una campaña en la prensa científica encaminada á vigorizar la propia lengua expurgándola de voces extranjeras, y los ingleses realizan trabajos importantes para unificar la pronunciacion.

Los alemanes han empezado por nombrar una comision de personas doctas para que extirpe del Código civil todas las palabras francesas que en él pululaban y germanice aquellas que no tengan su equivalente en el idioma de Goethe.

La comisión lleva tan adelantada su tarea, que de un dia á otro la dará por concluso.

En un suplemento de la revista *Allgemeiner Deutscher Spra hverein*, disertan doctamente sobre la necesidad de robustecer el patrio idioma y unificar la pronunciación, los profesores Breuner Erbe, Kluge, Hermann Paull y Secmuller.

Aquí en España son muy escasas las personas que de estas cosas tan importantes se ocupan.

¿Pero qué se puede esperar aquí, donde hasta las listas de las comidas del Palacio real están escritas en francés?

En la Audiencia

Se ha señalado para hoy la vista de la causa, procedente del Juzgado de Pamplona, contra Dámaso Osés, por muerte violenta.

Defenderá al procesado el señor Arbizu, actuando de procurador el señor Aoiz.

Declararán 10 testigos.

***

Se ha dictado sentencia condenando á Pio Ruiz á ocho años y un dia de prision correccional.

NUESTRAS CARTAS

De Valcarlos

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mio: Después de tan prolongado silencio á falta de noticias dignas de publicidad, aprovecho la oportunidad que hoy se me presenta con motivo de haber celebrado su primera misa el recien ordenado sacerdote hijo de esta villa don Felix Echeverri, para que si se digne en ello, publique este acontecimiento en las columnas de su periódico.

Al anochecer del dia anterior, anunciaron ya las sonoras campanas y estallido de cohetes, así que la profusion de arbustos y flores artificiales, con que fué ordenadamente adornada bajo la dirección de una señorita cuyo nombre omito para no ofenderla en su modestia, el interior de la iglesia parroquial, que algún suceso extraordinario ocurria en Valcarlos; y en efecto, á las diez de la mañana de este dia, ha experimentado este pueblo, la satisfaccion de oir la primera misa de dicho clérigo que por sus excelentes cualidades es acreedor de las simpatías generales del mismo. Han apadrinado en tan solemne acto al referido don Felix Echeverri, los M. I. Sr. Prior de la Real Colegiata de Roncesvalles, don Nicolas Polit y Sr. Párroco de esta villa don Cruz Goyeneche, ejerciendo de diácono y subdiácono respectivamente, los señores don Faustino Erro, coadjutor de esta mencionada villa y don Carlos Lorea, párroco ecónomo de Izurdiaga. El panegírico alusivo al acto, ha estado á cargo de don Pedro José Echarri, canónigo de dicha Colegiata de Roncesvalles, quien ha desempeñado su cometido á satisfaccion del numeroso auditorio. La Capilla en la que han desempeñado papel importante (entre otros varios) el citado don Pedro José Echarri, el tenor de la susodicha Colegiata y el Sr. Párroco de Burguete, ha interpretado la misa breve, secuencia y Te Deum del inmortal don Hilario Estava.

Terminado el acto, ha obsequiado el nuevo sacerdote á todos sus parientes y amigos en número de 110 comensales, con un espléndido banquete preparado en la fonda de sus hermanos don Marcelino Martin y doña Ana María Echeverri, durante el cual y muy especialmente al destapar las botellas de Champagne, han abundado las armonías y brindis de rúbrica según requería el caso.

En nombre pues de todos los que con tanto deferencia nos ha tratado, dolle desde las columnas de el ECO, á mi distinguido amigo don Felix Echeverri, muy expresivas gracias, deseándole *progresos*, en su brillante carrera y que el Señor le ilumine para que pueda cumplir con las obligaciones contraidas en su ministerio.

Otro suceso acaecido al mismo, ha dado motivo á que se perturbara la alegría que esperimentaba todo este vecindario, sin duda para que este dia fuera mas memorable, producido con la despedida de nuestro tan querido coadjutor don Faustino Erro que ha sido nombrado Párroco Ecónomo de Oroz-betelu, quien para cuando esta carta llegue á su destino, nos habrá abandonado. Escusado es decirle que, dado su carácter tan sumamente amable, era estimadísimo por todos, como indudablemente lo será por los feligreses de su nueva parroquia, y que tarde se olvidarán en Valcarlos las simpatías que muy en justicia se había captado. Una vez pues que la Providencia ha dispuesto nos veamos privados de su agradable compañía, le deseamos muy de veras, tenga en Oroz-betelu, á cuyos habitantes felicito, tan buena acogida (que no lo dudamos) como la tuvo en Valcarlos, así que prosperidades en su difícil ministerio.

De usted afmo.

20 de Abril. — *El corresponsal*

2008 Ministerio de Cultura

Del valle de Aézcoa

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

En el momento de jurar el señor Marqués del Vadillo el cargo de Ministro de Gracia y Justicia dirigió á este valle el siguiente telegrama:

«Ministro Gracia y Justicia.—Jurado cargo Ministro Gracia y Justicia, saludo afectuoso á Vd. y amigos aezcoanos en persona Domingo Elizondo.»

Hoy se ha reunido la Junta general del valle con el exclusivo objeto de adoptar algun acuerdo que respondiese al justo regocijo que aquí produjo la elevacion del Sr. Marqués de Vadillo á los Consejos de la Corona y á la gratitud que le debe este valle por sus constantes y valiosos servicios como representante en Córtes, y por unanimidad ha acordado darle el más entusiasta parabien, ofrecerle el bastón que simboliza la autoridad de su elevado cargo y comunicarle estos acuerdos, por si pudieran servirle de satisfaccion y para que de todas suertes, le den á conocer que el cariño y la gratitud del valle de Aézcoa corresponden sincera, aunque no sobradamente todavía, á los valiosos servicios y solícito celo del señor marqués.

Para entregar á éste personalmente el bastón que le ofrece la Junta, se ha comisionado á nuestro distinguido convecino, don Domingo Elizondo, el cual marchará sin demora á Madrid.

Suyo afecmo.

El corresponsal

20 de Abril.

TEATRO

Como dije en el número anterior, el sábado se verificó el estreno de la ópera española en tres actos del maestro don Tomás Bretón, *La Dolores* y esta misma obra fué interpretada en la función del domingo, ante un público numerosísimo y escogido.

El maestro Bretón, inspirándose en el pensamiento del drama de Feliú y Codina, titulado de aquella misma manera, ha escrito el libreto, pensando sin duda que es más fácil crear escenas á su gusto para adaptarles la música, que componer esta sujetando su inspiracion á las situaciones que otro le da hechas.

Esta tarea pudo ser realizada por un Wagner, genio eminentísimo, antes conocido como poeta dramático que como músico; mas serán pocos los que puedan continuarla y así en *La Dolores* ópera, el magnífico drama de Feliú ha perdido todas sus bellezas formales; el lenguaje es prosáico y vulgar hasta la exageración, y los carácteres no aparecen tan claramente delineados como en aquél. Lázaro, el seminarista, es el único personaje cuyo carácter aparece bien dibujado en el libreto.

El fondo, la acción, aunque marchando con la rapidez exigida por el drama lírico, conserva toda la belleza del drama original, singularmente en el acto tercero que es muy hermoso.

La obra notable de Breton es la música, modelo de instrumentacion y de armonía, entre la que se destaca en el primer acto toda la escena musical que comienza con el pasacalle ejecutado por la banda de bandurrias y termina con la grandiosa jota; el dúo de tiple y baritono y la romanza del tenor, en el segundo; y el precioso dúo de tiple y tenor en el tercero.

La circunstancia de ser la música demasiado técnica, con lo que la melodía se halla como disuelta en el flujo de combinaciones de la voz é instrumentales, y solo oidos ejercitados la pueden apreciar; esa circunstancia, repito, y los convencionalismos que nacen de la costumbre de escuchar las óperas en italiano y ver en la escena elevadas personas y antiguos trajes, fueron causa de que el público extrañara algun tanto la nueva obra; sin embargo de lo cual la recibió con agrado aplaudiendo mucho los pasajes que antes señalo.

La interpretación más esmerada en el segundo dia que en el primers fué buena en ambos si se tiene en cuenta la dificultad grande de la obra.

El tenor señor Figueroia cantó con suma delicadeza, valentía y sentimiento, apasionándose de su papel; le hicieron grandes ovaciones en el segundo y tercero actos.

La señorita Gonzalez como consumada artista que es, escuchó muchos aplausos. El barítono señor Rodrigo que se presentó por primera vez con esta opera, estuvo acertado. Bien la señora Alonso y señores Péris, Barbera y Quilerz.

Merece también aplausos el Director de la compañía Sr. Vazquez por el cuidado que muestra en la direccion de escena presentando los cuadros con propiedad y arte. A gún anacronismo de lugar y tiempo, resultaba en el traje de Melchor (el señor Rodrigo) quien más que un mozo de Calatayud mujeriego y matón, del primer tercio de este siglo, parecia un chulo andaluz de nuestros dias.

El maestro Sendra en quien ha recaido mucha labor para representar *La Dolores*, muy bien.

MONJARDIN

GACETILLAS

Ayer por la tarde se verificó la entrada tradicional de la venerada imagen del arcangel San Miguel.

Un gentío inmenso acudió, según es costumbre, á presenciar el paso del religioso cortejo.

La iglesia de San Nicolás fué visitada por grandísimo número de fieles que fueron á adorar la santa efigie.

Juego nuevo de pelota.—Según estaba anunciado el domingo se jugó en este frontón un partido á blé y á mano entre Aramendia y Eraso (Eugenio), vecinos de esta ciudad por un lado, contra Eguía y Belzunce de Astrain y Esquiroz respectivamente.

La lucha no fué empeñada, si bien hubo quinces de mucho mérito; los vecinos de Pamplona se llevaron el partido de calle.

Aramendia que tiene raro estilo fué sin disputa el que más se distinguió por su constancia en poner en la pared de la izquierda, seguridad al devolver con ambas manos, mucha vista en las salidas, y algunas inrestables á dos paredes altas; de él se aprendió que no basta pegar, y que corre y resiste.

Eugenio que entró pifiando por el abuso de entrar al aire sin contar que acaso no existe la agilidad de otros tiempos, se rehizo pronto. Sacó bien, repartió con garbo, midió algunas á la derecha y ayudó a su compañero contribuyendo no poco al resultado.

Eguía, con envidiable seguridad, alargando en ocasiones poniendo, se esforzó en la zaga, cambió de papel, demostrando que también delante pega, pero todo inútil; para luchar con domingo se precisa más *malicia* y más compañero.

A nuestro entender á Belzunce sucedió lo que á muchos debutantes que sin faltarle acaso condiciones no hizo nada de notable si se exceptúa una pasada que alcanzó y echó á buena.

Eguía y Belzunce quedaron en cuatro juegos. La concurrencia numerosa hasta el extremo de estorbar en ocasiones á los jugadores, y siendo contenida en no pocas por la policía con el inspector señor Moreno á la cabeza, caso muy raro en este frontón, todo acaso por falta de precauciones, sin que por ello queramos culpar á nadie.

Quedó demostrado que la afición no decae un esfuerzo por todos los en ello interesados y aun podrá rehabilitarse tan simpática distracción.

Se comentó la omisión en los anuncios del precio de entrada. Costó á 0,50 la entrada general y á una peseta la galería.—A.

Con la solemnidad de costumbre y con numerosas hachas, se celebró ayer el Viático de la parroquia de San Juan Bautista, llevando el Santísimo Sacramento el Sr. Vicario de dicha parroquia y siendo portador del farol don Pedro José Arraiza.

Dice el «Diario de Avisos de Zaragoza»:

«El Alcalde de Pamplona ha solicitado del Ayuntamiento de esta ciudad una copia de las bases para el arriendo del teatro Principal».

Según informes fidedignos, el domingo próximo se verificará en la plaza de esta capital una corrida de toros, siendo lidiados seis de Colmenar por las cuadrillas de *Pulguita* y *Chicuelo*.

Ha sido nombrado agregado diplomático de la embajada española en Lisboa el joven Duque de Zaragoza.

Dámosle nuestra enhorabuena.

Buen ejemplo á imitar por las Corporaciones provinciales, municipales y sociedades mercantiles.

La Casa Bancaria de Arnús de Barcelona ha asegurado en favor de su personal 925.000 pesetas en 37 pólizas de 25.000 pesetas cada una, pagando de una sola vez tres anualidades y cuidándose de los pagos sucesivos hasta el fallecimiento del personal.

La Compañía de seguros que ha recibido esta prueba de confianza de tan acreditada entidad Bancaria, es el *Banco Vitalicio de España* representada en esta provincia por nuestro particular amigo don Sebastian Gastearena.

Ayer por la mañana como estaba anunciado, el ingeiero agrícola de la Diputación Sr. García de los Salmones dió en el salón de actas públicas del palacio provincial una conferencia sobre el ingerto de la vid.

En el acto, al cual asistieron viticultores en buen número, se realizaron operaciones de ingerto tal como debe practicarse este en los viveros.

Por la tarde se realizaron en el barracón de la Taconera operaciones del ingerto que debe practicarse en las viñas.

Se encuentran en Pamplona nuestros amigos: don Domingo Elizondo, rico propietario de Arive, y don Nicanor Larrainzar secretario del Ayuntamiento de Estella.

A las seis y media de la madrugada de mañana se verificará la comunión Pascual de las mujeres y niños recluidos en la cárcel de esta ciudad.

Damos las gracias al celoso director de aquél establecimiento por la invitación que se ha servido enviarnos.

En la iglesia de San Juan Bautista se celebrará mañana el enlace matrimonial de la señorita Amada Bajo, hija del director de la Escuela Normal y maestra de Enciso, con nuestro paisano don José María Arenal, comerciante de Logroño.

Deseamos á los contrayentes todo género de felicidades.

Hemos recibido una circular que la junta interina del Orfeón de Estella ha dirigido á aquel vecindario, pidiéndole su cooperación para el desarrollo de la mencionada sociedad coral.

Mucho nos alegraremos que el Orfeón de Estella adquiera vida próspera, en beneficio del arte y de la clase obrera.

Nos dicen de Tafalla que el domingo próximo 29 del actual tendrá lugar la procesión anual, que desde tiempo inmemorial viene celebrándose á Nuestra Señora la Real de la villa de Ujué, por el Ayuntamiento, clero y vecindario de la referida ciudad, al que se une gran número de vecinos de Olite, Beire, Pitillas, Lerga, Pueyo y otros pueblos.

Según las cosas se preparan, parece ser que la procesión referida estará muy concurrida y se hará con la misma solemnidad que en años anteriores.

Como en el transcurso de media hora escasa llegan á Pamplona varios automóviles procedentes de Estella, Elizondo, Sangüesa y Huarte, á los que espera mucha gente, sería conveniente que para inteligencia del público se colocaran en aquellos vehiculos unos carteles que indicasen su procedencia.

Hemos tenido ocasión de probar tabaco recolectado y fabricado en Navarra.

Un amigo nuestro, residente en un pueblo de esta provincia, ha ensayado en muy pequeña escala en una huerta de su propiedad, el cultivo de semillas procedentes de América, dándole resultados satisfactorios en cuanto á la calidad del producto.

El tabaco que vimos era picado y tiene buen gusto, y eso que el cultivo no se ha hecho con gran esmero.

Esta y otras pruebas vienen á confirmar la opinión de que prosperaría en España la producción tabaquera.

Se ruega al señor Alcalde castigue con mano fuerte las infracciones del artículo 235 de las Ordenanzas municipales, pues, no faltan quienes sacuden por los balcones alfombras y esteras á horas prohibidas en aquel artículo, con perjuicio del transeunte.

A consecuencia de una caida de la caballería en que cabalgaba, ha fallecido en Arellano don Basilio Cosme, médico de dicha villa.

La desgracia ha sido muy sentida por toda la villa, pues el finado gozaba como particular y como médico de muchas simpatías.

Segun nos dicen de Elizondo, el viernes último se administró la Extrema Unción á Javiera Gortari, habitante en el caserío de Larraldea de Lecaroz, que nació el 15 de Junio de 1797 (Corpus Cristi en aquel año); y que por consiguiente va á cumplir 103 años.

Es tercera abuela ó tatarabuela.

Pero despues de recibir el referido Santo Sacramento se sintió tan bien, que tomó á gusto chocolate: y el sábado por la mañana se levantó y vistióse sin ayuda extraña y sigue bien.

Despues de haber cumplido los 100 años cosía y enhebraba ella misma las agujas, y se ocupaba en faenas domésticas y trayendo agua de un riachuelo próximo.

Pasado mañana jueves, á las seis y media de la mañana, se administrará solemnemente la Sagrada Comunion á los enfermos de la Parroquia de San Lorenzo.

Mañana miércoles por la tarde se señalará con la campanilla las calles del tránsito de la procesion.

Las ferias de Elizondo están poco animadas, á causa de que los labradores están aprovechando el buen tiempo para las faenas agrícolas; sin embargo, se vendió bastante ganado vacuno, pero poco del cerdo.

Hemos visto una carta del señor ministro de la Gobernacion, contestando á otra de nuestro amigo el diputado por Pamplona don Antero de Irazoqui, en la que dice el señor Dato que ha recomendado con mucho interés al Director de la Guardia civil el que no desaparezca el puesto de Vera y que se aumente la fuerza de la benemérita en Navarra, segun le pedia el Sr. Irazoqui.

Desearemos que una y otra promesa se cumplan y por nuestra parte aplaudimos el interés que en el asunto tiene don Antero de Irazoqui.

Para las obras de construccion en Pamplona del nuevo monasterio de las Salesas se han presentado cinco proposiciones, que varian desde la cantidad de 243.000 pesetas á la de 310.000.

A los 81 años de edad ha fallecido el presbítero don Francisco Hernandez, párroco de Erasun.

R. I. P.

A las once de la mañana del domingo se verificó en la Casa Consistorial del pueblo de Ibiricu la subasta para el arriendo del agua del Batueco y se le adjudicó como mejor postor á don Lucas Soto.

En Mendavia se están colocando los postes para el alumbrado eléctrico de aquella villa, cuyos moradores, segun nos dicen, esperan con ansia la inauguracion, para disfrutar de las ventajas de tal adelanto.

Por pescar sin licencia, han sido denunciados dos muchachos de Aoiz.

Como autor y cómplice presuntos, respectivamente, de heridas causadas á un joven de Unanua, han sido detenidos dos jóvenes del mismo pueblo.

En Fitero ha sido detenida por la guardia civil una mujer á quien se considera complice del robo de 250 pesetas cometido por una hija suya en casa de un vecino de la misma localidad.

La guardia civil de Sangüesa ha detenido á dos hombres y una mujer, como autores presuntos de heridas causadas á un vecino de la misma localidad.

Los suministros hechos en este mes por los pueblos de esta provincia serán abonados á estos precios: racion de pan 22 céntimos de peseta; la de cebada á 92 y la de paja á 21; el kilo de carbón á 8 céntimos, el de leña á 3 y el litro de aceite 1'20.

En Arriba ha sido detenido por la guardia civil un artillero que dijo haberse desertado de San Sebastian.

Con arreglo á la nueva ley del Timbre, los derechos de los títulos de maestro serán los siguientes:

Maestro de primera enseñanza superior:

Derechos de título (en papel de pagos al Estado), 80 pesetas.

Idem de timbre (en idem idem), 25 pesetas.

Idem de expendición (en idem idem), 5 pesetás.

Póliza y solicitud, 3 idem.

Timbres móviles, 0,30 idem.

Total, 113,30 pesetas.

Los títulos de maestro elemental costarán, en total, 103,30 pesetas.

Los títulos de licenciado en Derecho cuestan, según la nuevo ley, 815,30 pesetas.

Los títulos de notario, 259,30 pesetas.

Y los de bachiller cuestan 88,10 pesetas.

Los señores Sucesores de Navasal han tenido la atencion de remitirnos un bonito «Catálogo Ilustrado» con el que participan á su numerosa clientela el variadísimo surtido recibido para la temporada de primavera y verano, en lanería, sederías, algodones y otros diversos artículos del país y extranjeros á *precios sin competencia*.

Así mismo para la *Sastrería* han recibido una inmensa coleccion de todos los artículos concernientes á este ramo; recomendando la elegancia y perfeccion en el corte, así como la *Gran economía en los precios*.

Dichos señores remiten Catálogos á quien los solicite.

En la Alcaldía.—Ha sido conducido al Depósito municipal un sugeto por embriaguez y carecer de domicilio.

—Ha sido denunciado un individuo por arrojar aguas de una cuba á la vía pública.

—Tambien lo han sido dos muchachos por espantar á una caballería.

Ha llegado á esta ciudad hospedándose en «La Perla» la acreditada modista de sombreros doña Victoria Aguirre. Trae un bonito y variado surtido en sombreros y confecciones. 3—4

Fíjense nuestros lectores en el servicio de automóviles que publicamos en cuarta plana. 3—3

Véanse los Anteojos de Roca de Precisión, los verdaderos que conservan y mejoran la vista y aprobados por los más afamados doctores y oculistas; los vende el acreditado óptico de Madrid Mr. J. Dubosc, paseo de Valencia número 24; para mejor garantía dá sus cristales á prueba y no siendo satisfactorio su resultado se devuelve el dinero; es la única garantía para acreditar su género. Para más detalles pídase el catálogo que se da gratis y contiene explicaciones para el tratamiento de la vista.

Damos estos datos con gusto para que nuestros lectores puedan proveerse de dichos anteojos mientras permanezca en esta capital y no dejen de visitar la gran exposición donde encontrarán novedades y caprichos, todos con sus precios puestos á la vista. Paseo de Valencia, número 24.

Si alguno de nuestros lectores tuviese en su familia algún asmático, no deje de probar los papeles azoados y los *cigarrillos antiasmáticos* del Dr. Andreu.

Tal es su eficacia, que basta fumar un solo cigarrillo para calmar como por encanto cualquier ataque de asma; y por la noche con sólo quemar un papel azoado dentro de la habitación del asmático, se logra que éste pueda descansar tranquilamente toda la noche.

Leemos en «El Noticiero» de Bilbao:

«En el período de más furiosa propaganda efectuada con objeto de querer abrirse paso en España un titulado dentífrico alemán cuyo mérito no es otro que el de sus aparatosos envases, vendiéronse cincuenta mil frascos más de Licor del Polo que en épocas anteriores. En 1899 vendió nuestro apreciable convecino señor Orive, según datos que tenemos á la vista y que puede comprobar todo el que lo desee, cincuenta mil frascos más de Licor del Polo que en 1898. En el año 1898 á su vez había vendido veinticuatro mil más que en 1897.

RIOS DE LAGRIMAS se evitarán á muchos padres si con la higiene de la boca saben prevenir las enfermedades que causan la muerte de sus propios hijos.

Hé aquí el Odol como la salvaguardia de las infecciones de origen bucal.

OPOL

de Pérez y C.ª, farmacéuticos españoles. De la propia composición, propiedades y gusto exactamente iguales al Odol. Frasco con cuenta gotas la octava parte mayor que éste á 2 pesetas. El que conozca *Odol*, compre *Opol* y compare «Santo Tomás, ver y creer». Depósito: Madrid, Capellanes, 1; Bilbao, su autor; San Sebastian, farmacia de Usablaga.

SUSTITUYENSE unas imitaciones á la verdadera *Crema Simón*; prevenimos de ello á nuestras lectoras.

SECCION AMENA

Notas cómicas:

Un sastre á su criado:

—¿Has llevado la cuenta al senador?

—Sí, señor.

—¿Y qué te ha dicho?

—Que se la lleve al demonio.

—¿Y tú que has hecho?

—Traérsela á usted.

Diálogos al aire libre:

—¿En que piensas Rata?

—En entrar en el Banco de España.

—¿Por oposición?

—No; por la alcantarilla.

Defendiendo un abogado á un dependiente de comercio acusado de haber sustraido géneros á su principal exclamaba:

—No es al desgraciado que veo en ese banquillo á quien hay que castigar, sino al dueño del establecimiento que al descuidar la vigilancia de sus mercancías, tiende un infame lazo á sus dependientes.

—

Pensamientos:

El alma en medio del mundo está en perpétua agitación.

La muerte del hombre es una consecuencia inevitable de su vida.

Charada:

Si no lo *prima segunda*
prima tercia el niño Antón,
llora, rabia, patalea
y da la gran desazon.
Se estaba ayer su mamá,
haciendo el *prima dos tres*,
y las horquillas y peines
cogió y la tiró á los pies.

Solución á la anterior PE-TO.

—

Chiste ilustrado:

Hoy, tras un año corrido
sin verle en parte ninguna,
á Paredes, las de Muna,
dijeron: —¡Hola, perdido!
A cuya frase, Paredes,
por causa igual á la vez,
respondió con sencillez:
—Las perdidas son ustedes.

ESTAFETA LOCAL

COTIZACION DE AYER

	Compra Duros	Venta Duro
Acciones Crédito Navarro	150	»
Id. Fábrica de Villava	»	»
Id. Sociedad de Arteta	128	»
Id id. de "Iruña"	4'50	»
Id id. de Vera	130	»
Id. id. Vinícola	»	»
Id. id. Tejería mecanica	106	»
Id. id. Beteiu	»	»
Id. id. «La Agrícola»	»	»
Id. Carretera Baztan	101	»
Deuda provincial 5 por 100	103	»
Id. municipal id.	»	104,75
Id. id á 1,2 por 100	100'50	»
Obligaciones Fábrica de Villava	»	»
Id. de Arteta	»	»
Id. id. de Vera	»	»
Electra Pamplona	»	»

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteayer . . . 23,4
Id. mínima de ayer . . . 4,7
Altura barométrica á las nueve de la mañana en milímetros . . . 729,8
Velocidad del viento durante las últimas veinticuatro horas, en kilómetros . . . 63
Dirección dominante . . . N

EN EL MATADERO

Reses sacrificadas: bueyes 5 vacas 6, terneras 7, carneros 11, ovejas 0.

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS.—Varones, 0; hembras, 0.

DEFUNCIONES.—Pedro Lozano, de 20 años, de Miranda de Duero; Lorenzo Beunza, de 5 años, de Pamplona; Martina Ezpeleta, de 91 años, de Eguaras; Miguel Ciga, de 81 años, de Lanz; Javiera Echeverría, de 80 años, de Leoz.

MATRIMONIOS.—Pedro Labiano, de San Vicente y Dominica Andueza, de Sarasate; Braulio Vicente, de Idoate, y Matilde Jimeno, de Artajona; Joaquín Goicoechea, de Pamplona, y María Mercedes Costa, de Valladolid; Miguel Astiz, de Yabar y Javiera Sarrasin, de Goñi; Rafael Carasatorre y Matilde Goñi, ambos de Echarri-aranaz; Manuel Aznarez y Juana Sarasa, ambos de Pamplona; Baldomero Perez, de Rocaforte, y Baltasara Ita, de Tiebas.

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el día de ayer

De causa pendiente	72
Arresto mayor	15
En expectación de marcha	24
Total	111

ESPECTÁCULOS.

Teatro Principal.—Funcion para hoy: «El rey que rabió.»

A las nueve en punto.

CAJA MUNICIPAL

En la caja de ahorros municipal se hicieron el domingo último 86 imposiciones por valor de 10.469,90 pesetas y 22 devoluciones que importaron 5'3739'6 pesetas.

Boletin religioso

SANTORAL

DIA 24. MARTES.—San *Gregorio*, obispo. Habian declarado guerra sin tregua los arrianos á todos los venerables Prelados de la fe ortodoxa, que no quisieron suscribir la fórmula presentada en Rimini por algunos Obispos arrianos, y San Gregorio fué uno de los que más padecieron en tan tremenda borrasca. Consumido de trabajos y debilitado por el rigor de la penitencia, consiguió una muerte preciosa á los ojos del Señor á fines del siglo IV.

También se conmemoran hoy Santos Sabas, Alejandro, Eusebio, Leoncio y Longinos mártires; San Honorio obispo y Santas Bina y Doña vírgenes.

El mayor enemigo del hombre es él mismo

CULTOS

Oficio de la Dedicación de la Iglesia Catedral con rito doble de primera clase y color blanco.

En la Catedral.—A las nueve y media horas menores; á las diez misa con sermón por el R. P. Villava.

A las tres vísperas, completas, rosario, maitines y laudes.

A las siete, rosario de los Esclavos.

En San Saturnino.—Cuarenta Horas. Da cinco y media á siete y media de la tarde.

En San Nicolás.—A las siete y media misa cantada en honor del arcangel San Miguel.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS

San Saturnino.—Sr. Coadjutor, Tecenderias 31—1.°

San Nicolás—Sr. Coadjutor, San Gregorio 17 2.°

San Lorenzo.—Sr. Coadjutor, Casa parroquial.

San Juan Bautista.—Sr. Coadjutor, Navarrería 26 y 28 4.°

San Agustín.—Sr. Coadjutor, San Agustín 25 4.°

2008 Ministerio de Cultura

SERVICIO RÁPIDO
de
El Eco de Navarra
(Agencia Mencheta)
Por teléfono

PRIMERA CONFERENCIA

Madrid, 23 (6 tarde).

De Barcelona

En el palacio de la capitanía general se estan preparando habitaciones para que en ellas esté hospedado, durante su permanencia en aquella capital, el ministro de la Gobernacion, que llegará allí en los primeros dias de Mayo proximo.

***

Tambien comunican de Barcelona que el diputado republicano Junoy ha visitado al consul de Francia en aquella ciudad, rogándole se interese para que el Gobierno frances admita en su territorio á los anarquistas puestos en libertad por virtud del decreto en que se conmutó la pena que sufrian, por la de estrañamiento.

Algo será

Un telegrama de Washington afirma que la rotura del cable existente entre Manila é Ilo Ilo, no ha sido obra de los tagalos, como decían los telegramas recibidos ayer, sino efecto de un terremoto.

El tiempo lo dirá

Los periódicos de hoy dedican atencion preferente á exponer su respectivo juicio sobre lo que puede esperarse de la gestion del nuevo ministerio; y, como es de suponer, cada uno habla con criterio proporcionado á la simpatía ó antipatía que profesa á los actuales gobernantes.

Un crimen

En la mañana de hoy ha fallecido un vecino de la calle de Torrijos, víctima de una puñalada que en las primeras horas de la madrugada le ha dado un convecino suyo por cuestión de una pequeña deuda.

Rectificación oficiosa

"La Correspondencia de España,, publica un suelto oficioso, en el cual se asevera que carece de fundamento el rumor de que el Gobierno trata de proponer á las Cortes la reforma del artículo de la Constitución que habla de la mayor edad del Rey.

Visita comentada

Ha dado ocasión á muchos comentarios la visita hecha a la Reina por los generales de Marina Valcarcel y Churruca.

Muchos han creido que esos generales habian ido a enterar a S. M. de la actitud de los marinos con relación al desempeño de la cartera de su departamento por un hombre civil; pero, si hemos de creer á los que pueden estar bien informados, no hay nada de eso, antes, por el contrario, los citados generales se muestran respetuosos para con el señor Silvela reconociéndole dotes y deseos que permiten esperar que procurará armonizar los intereses generales del pais con los de la marina.

Reales decretos

Hoy ha firmado la Reina el nombramiento del marqués de Corvera para ministro representante de España en Méjico, el de don Pablo Alzola para director general de Obras públicas y una pequeña combinacion de personal de Gracia y Justicia.

Gasset y Alzola

El señor Alzola, que llegó anoche á Madrid, ha tenido hoy una conferencia con el ministro de Obras públicas, tratando de asuntos relativos al desempeño de la Dirección general del ramo.

Guerra anglo-boer

De Londres telegrafían lo que sigue:

Cerca de Ladysmith un destacamento de húsares ingleses ha tenido un encuentro de poca importancia con las avanzadas boers.

--Ha llegado a Durban con su columna el general Warren.

--En uno de los últimos encuentros los ingleses cogieron una bandera enemiga.

--Los boers se resisten valerosamente.

--Un despacho de Lorenzo Marquéz dice que ha fallecido el general boer Tenni; pero esta noticia no se ha confirmado.

Las mujeres boers

Un semanario de Londres publica una información interesante, la cual confirma que en las tropas boers hay mujeres que toman parte en la campaña como soldados.

Hace algunos dias, según esos informes, habiendo obligado los ingleses á un grupo de boers prisioneros á bañarse, dos de ellos se abstuvieron, negándose á desnudarse. Quienes esto hicieron, eran dos mujeres.

Varias veces se han encontrado tambien cadáveres de mujeres entre los abandonados por los boers en los campos de batalla.

Bolsa de Madrid

COTIZACION OFICIAL COMPARADA

	Dia 21	Dia 23
Deuda perpétua á por 100 int.	73'10	73'05
Idem id. id. fin de mes	73'25	73'17
Idem id. á por 100 ext.	79'80	79'80
Idem amortizable al á por 100.	81'10	81'10
Obligaciones de Aduanas . .	102'70	102'80
Billetes de Cuba (1886). .	86'00	85'90
Cubas nuevas	71'8	71'80
Obligaciones del Tesoro. . .	104'85	104'80
Obligaciones de Filipinas . .	92'40	92'50
Acciones del Banco de España.	515'00	515'00
Id. de la Tabacalera . .	425'00	424'00
Cambios con Paris. . . .	29'00	28'00
Id. id. Londres. . .	32'40	32'20

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 23 (11 noche).

De Baleares

Telegrafían de Palma de Mallorca que se ha verificado en la casa del Ayuntamiento el acto de proclamar hijo predilecto de aquella ciudad al poeta Roselló, asistiendo todas las autoridades.

El señor Maura ha leido un discurso biográfico del poeta, y después ha habido otros discursos en mallorquin.

Lio europeo

Según telegramas de Berlin se han entablado negociaciones relativas á la cuestión de las Balkanes.

Se considera esta cuestión más peligrosa para la paz europea que la guerra del Sur de Africa.

La triple alianza se opondrá á los manejos de Rusia en Bulgaria.

Habla Paraiso

El presidente del directorio de las Cámaras de Comercio niega que éste vaya á reunirse para adoptar acuerdos, y añade que todos los convenientes estan ya escritos.

Dice también que la Unión nacional les llevará á la práctica con firmeza y esperanza de éxito, y que la solucion de la crisis no agrada á dicho partido, el cual cree que con este Gobierno no mejorará la situación.

Silvela y los marinos

Los ministeriales se muestran contentos de las manifestaciones relativas al señor Silvela hechas por los generales de Marina que han visitado á la Reina.

El señor Silvela declara hallarse satisfecho de lo mismo y ha manifestado á dichos generales que cuando mejoren las relaciones entre la Marina y la opinion pública, él pedirá al pais un sacrificio para construcciones navales.

De huelgas

En Vitoria se ha agravado la cuestión de los ebanistas. Estos han fijado el plazo de 24 horas para que los patronos resuelvan sobre sus pretensiones.

Tambien se han declarado en huelga los obreros tallistas.

Bosch enfermo

El señor Bosch continúa enfermo, atacado de paludismo, enfermedad que parece contrajo durante su reciente estancia en su posesión de Banillo.

De consumos

El círculo de la Unión Mercantil ha designado una comisión que visitará al presidente del Consejo y al señor Villaverde para pedirles que se modifique la base de ciertos impuestos, estableciendo éstos por encabezamiento sobre las primeras materias.

De Africa

Se anuncia que en breve marchará al Sur de Africa una comisión encargada de entregar al coronel que ha defendido la plaza de Mafeking, una espada de honor que sus compatriotas le regalan.

***

Telegramas de Paris dicen que han surgido desavenencias graves entre el generalísimo Roberts y el jefe de Estado Mayor Kilchener.

***

Un telegrama de Londres dice que empeora la situación de los ingleses que han invadido el territorio de Orange.

--En todas partes se aumentan los peligros para las fuerzas de Orange.

Cada dia es más difícil el hacer que lleguen socorros a Wepoher.

--Los boers van estrechando la distancia que los separa de Bloemfontein.

Nombramientos y recompensas

La Reina ha firmado hoy los nombramientos de dos dignidades eclesiásticas, los cuales no afectan á esa región.

Tambien ha sido firmada la concesión de la cruz de Cárlos III al señor Sanchez de Toca y al marqués de Coloma, y de la cruz de Isabel la Católica al señor Garcia Romero.

Varias noticias

El señor Echegaray dice que no se le ha ofrecido una senaduría vitalicia y que está resuelto á no tomar parte activa en la política.

***

El capitán de navío señor Moreno Guerra ha tomado posesión de la subsecretaría del ministerio de Marina.

***

Los amigos del duque de Tetuán y del señor Romero Robledo desmienten el rumor de que ambos hombres políticos anden en inteligencias.

A Paris andando

Han llegado á Madrid dos inviduos de la provincia de Jaen, uno de ellos músico llamado Gregorio Martos, que se dirigen á pié á Paris.

En los pueblos por donde pasan, recorren las calles cantando canciones alusivas á su excursion.

Restos de ilustres

Se ha fijado la fecha del 3 de Mayo para la traslación á San Isidro de los restos de Goya, Moratin y Menendez Valdés.

Subastas

Hoy se ha verificado la subasta de terrenos para la construcción de dos cuarteles para la guardia civil en Madrid.

En la subasta de las obras no se ha presentado licitador.

De Paris

Según telegrafían de Paris los dueños de algunas instalaciones de la Exposición han aumentado los precios en un 80 por 100 á consecuencia de lo mucho que les han costado las construcciones.

Telegramas y Telefonemas

Qué habrá...

Madrid 23 (11'50 noche.)

Han corrido rumores de que en San Sebastian ocurre algo importante, que se supone relacionado con lo que, hace dias sucedió entre paisanos y militares.

He pedido al señor Dato noticias exactas de lo que se dice, y me ha contestado que iba á conferenciar con el gobernador de San Sebastian para enterarse de ello.

Felicitaciones

Madrid 24 (1 madrugada.)

El marqués del Vadillo ha sido muy felicitado por el Prelado, el cabildo y los catedráticos. La sociedad catalana "Las tres clases de vapor,, le ha dirigido una expresiva carta. Tambien la Diputación de Navarra le dirigió un telegrama muy afectuoso.

Noticias varias

Madrid 24 (1'15 madrugada.)

El gobernador de San Sebastian ha telegrafiado diciendo que reina normalidad.

--En un puerto alemán ha explotado la máquina de un cañonero, matando 23 individuos.

--El Gobierno español ha desmentido la acción comun de España y Francia en Marruecos.

Recuperación de fuerzas después de una enfermedad

Después de una enfermedad es importante saber el medio más pronto y seguro de recobrar la fuerza, y evitar así complicaciones. La manera de lograr esto, está demostrada en la siguiente carta:

Muy Sr. mío: Por si en algo puede serle útil este informe, le diré que hace cuatro años estuve enferma de la viruela, la que me dejó tan débil y tan inapetente que perdí por completo todas mis fuerzas, é imposibilitada de todo trabajo. En ese estado, recurrí al uso de la Emulsión Scott, *al ejercicio al aire libre cuando el tiempo lo permitía, y acompañado este tratamiento de una buena alimentación, en poco tiempo recuperé el apetito y con él las fuerzas que me han permitido reanudar mi trabajo completamente restablecida. Autorizándole hacer el uso que le convenga de esta carta, quedo de V. affma. S. S.,* FELIPA GARCÍA. — *Barcelona, calle San Clemente, 7 y 9, 3.°, 1.ª Marzo 4/1899.*

Felipa García

Se concibe fácilmente que es preferible tomar la Emulsión Scott para fortalecerse y evitar el mal, que esperar que éste se apodere del organismo. En este sentido la Emulsión Scott es un reconstituyente perfecto y asegura una rápida convalecencia. Este remedio contiene aceite de hígado de bacalao, hipofosfitos y glicerina en la forma más aceptable al paladar y al estómago. La Emulsión Scott es de sabor dulce y tan adaptada al sistema digestivo, que no causa en él fermentación alguna; en una palabra, sólo se nota la acción eficaz de este medicamento por la fuerza y vigor que comunica en seguida al cuerpo. La Emulsión Scott está recomendada y recetada por la profesión médica en los casos de Tuberculosis, Anemia, Raquitismo y Marasmo, y en todos aquellos en que es necesario un reconstituyente eficaz.

Un frasquito de prueba será enviado gratis á quien lo pida á D. Carlos Marés, 427, calle de Valencia (Barcelona), acompañando 75 cénts. en sellos de correo para pago de franqueo.

Banco Vitalicio DE ESPAÑA

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Junta de Gobierno

Presidente, Excmo. Sr. Marqués Comillas

Dará explicaciones y detalles el Delegado en Navarra D. SEBASTIAN GASTEARENA, Plaza del Castillo, 36, Pamplona. 100—56

Queso machego

En los Ultramarinos de Elías Gamazo, Estafeta, 43, y Bajada á San Agustin, 1, se vende á 5 reales libra. 5—1

6.000

piezas de tiras bordadas se acaban de recibir y juegos con entredoses.

Muestrarios para llevar á domicilio. Camisería de Odón Rouzaut

Chapitela, 24. 20—1

Ropa blanca

Gran surtido en enaguas, pantalones, chambras, camisas de vestir y de dormir, peinadores, etc.; juegos y equipos para novias.

Camisería de Odón Rouzaut

Chapitela, 24. 20—1

Se desea

vender una excelente vaca recien parida. Produce de 16, á 18 litros diarios. Calle Tejería núm. 5. 4—1 (a)

70.000 pesetas

Se desean colocar en préstamos hipotecarios con garantía de fincas urbanas en esta capital.

Para mas pormenores, dirigirse a Juan Samaniego, Corredor de Comercio, Plaza del Casino, núm. 8. 10—1

Corderos gordos

Si algún particular ó Junta de Abastos desea comprar corderos merinos gordos de peso de doce á trece kilos y de muy buena calidad, puede dirigirse a don Nazario Goicoechea, vecino del pueblo de Ugar. 4—3

Colegio de Santo TOMAS DE AQUINO

El dia 1.° de Mayo dará principio en este Colegio la clase especial para los alumnos que debiendo cursar el Bachillerato desde el proximo curso, necesiten prepararse para el examen de ingreso en el mes de Septiembre.

Se facilitan reglamentos para internos y externos.—*Doroteo Yoldi.*

22 24 26 28 y 29 A. y 1.° M. 6—2

A los señores médicos y alcaldes de pueblo

Para regencias é interinidades el médico Sanz (don Miguel) que vive en San Martin de Unx y ha practicado este servicio especial por espacio de 10 años en las principales localidades de Navarra y en pueblos pequeños (partidos de espuela). 8—6

Pianos

de alquiler para dentro y fuera de la capital. Ventas á plazos, E. Luna, Constitucion 39, Pamplona. 15—7

Para el verano

En la hojalatería de Sabas Tornero, San Anton, número 7, encontrará el público un gran surtido de bañeras de todas clases para venta y alquiler á precios económicos.

Gran surtido de papel transparente para iglesias, y habitaciones.

Instalaciones de timbres eléctricos desde 15 pesetas en adelante. 10—3

Venga el movimiento

Se desea un préstamo de 16.000 duros á primera hipoteca con grandes garantías al 5 por 100 de interés.

Tengo encargo de comprar varias casas en el centro de esta poblacion.

Admito administraciones á precios reducidos, y con garantías.

Direccion: Agencia de Negocios, Redin, 2, *Luis Bengoa.* 8—2 (a)

¡Atención!

En la NUEVA DROGUERIA que acaba de abrirse en la calle de Mercaderes, número 28 *(frente á la fuente de Santa Cecilia)*, encontrará el público toda clase de colores al óleo y al barniz, brochas, pinceles y barnices, productos químicos y farmacéuticos, y un sinnúmero de artículos adherentes al ramo de droguería, á precios convencionales.

28 MERCADERES 28

8—5

En la GUANTERIA Y PERFUMERIA

DE LUIS LEACHE, CONTITUCION, NUM. 41 se liquida una gran coleccion de sombrillas en clases finas y de novedad, por querer encargarse de este artículo. 8—2 (a)

Nodriza

Hay una viuda, de 30 años de edad, que desea criar en la casa de los padres de la criatura. Darán razón, Pellegerías, 63, 1.° 5—2 p

Cirujano dentista

D. Esteban Astarriaga ofrece los servicios de su profesión en Estella, como en años anteriores, á su clientela y amigos. 3—2

Ganga

Gran surtido en sillones de sala, gabinete y butacas.

No comprar sin visitar antes este almacén en el cual se vende todo á precios reducidos.

Bajada San Agustin núm. 1. 10—3 (s)

Se arrienda

tienda y habitación, calle del Cármen, número 16; en la misma darán razón en el segundo piso, 6—4

Trajes y pardesús

de alta novedad en la sastrería Balbás. 4—2

La novedad del dia

son los cohetes musicales marca *El Globo*, Los pedidos á Justo Gorriarí, *Chapitela, 3, Pamplona.* 60—48

Concurso de obras

Debiendo construirse en el Manicomio Vasco Navarro, una Granja de labor para el servicio de la colonia agrícola de este Establecimiento, el Albaceazgo de la Testamentaria de don Fermin Daciz y Argaiz, abre público concurso para llevar á cabo las obras, que se ejecutarán con arreglo al proyecto formulado por el arquitecto don Máximo Golzueta.

Los planos, pliego de condiciones y presupuesto se hallarán de manifiesto en el pabellon de oficinas de la dirección del citado Manicomio.

El plazo para la admisión de proposiciones, termina á las doce de la mañana del dia 20 de mayo del presente año.

Las proposiciones deberán presentarse en el domicilio del Albacea Excmo. Sr. D. José Javier de Colmenares, en sobre cerrado y lacrado, redactadas con arreglo al modelo inserto al pié de este anuncio.

A cada proposición para ser admitida deberá acompañar un resguardo del Crédito Navarro ó Banco de España, en el que conste haber depositado la cantidad de *tres mil quinientas* pesetas, que el concesionario de las obras deberá dejar como fianza á disposición del Albaceazgo.

Los resguardos de las proposiciones no aceptadas se devolverán en el acto de la adjudicación.

El Albaceazgo se reserva el derecho de aceptar la proposición que juzgue conveniente, así como rechazarlas todas si no las considerase beneficiosas á los intereses que representa.

MODELO DE PROPOSIÓN

Don N. N.... vecino de..... enterado del anuncio inserto para construir una granja de labor para el servicio de la Colonia agrícola del Manicomio Vasco Navarro, y enterado asimismo de los planos, pliego de condiciones y presupuesto del proyecto formulado por el arquitecto don Máximo Golzueta, se compromete á llevar a cabo estas obras con extricta sujeción al citado proyecto por la cantida de..... pesetas (en letra clara) fecha y firma.

Pamplona 20 de Abril de 1900.—*El Albaceazgo.* 22, 24 y 29. 3—2

Ama de gobierno

Hay una viuda de 40 años de edad que desea colocarse de ama de gobierno; sabe su obligación. Informarán, Barrio de la Rochapea núm. 41 2.° Cuatro vientos. 3—3 p

Costurera Y MAQUINISTA

Se ofrece costurera y maquinista en blanco para taller ó en su casa.

Confecciona toda clase de ropa blanca. Especialidad en arreglos. Calle Comedias, 14, 2.° 5—5 p

Nodriza

Una viuda de 30 años de edad y doce dias de leche desea criar en casa de los padres de la criatura. Informarán en Estella, carpintería, 9, doña Eulalia Nagusia, comadrona. 3—3

Bicicleta baratísima

último modelo, se vende á prueba por la mitad de su valor.

Darán razón en la calle de San Saturnino número 7, 3.° izquierda. x 2—2

Nuevos precios

Valen los 100 kilógramos desde hoy:

Carbon de piedra para cocinas. .	26 reales
Carbón avellana para fraguas. .	25 id.
Cok grueso asturiano	26 id.
Cok picado id.	28 id.
Cok flojo de gas.	28 id.

Por 500 ó más kilógramos se hace descuento.

Los pedidos á la calle de Santo Domingo, número 2, Pamplona.—*Casa de Ultray.* 50—29 p.

El francés en la mano

Constituyen este libro más de quinientas conversaciones en francés al lado de su traducción en español, con lo cual todo el que quiera dominar el idioma llamado con razón universal, encuentra facilidad suma.

Puede considerarse esta nueva obra como complemento indispensable para tener dominio absoluto sobre la lengua francesa, y en este sentido *El frances en la mano* ha obtenido éxito inmenso en Madrid y Barcelona, y lo obtendrá en todas partes porque repetimos que justifica su título y es de utilidad práctica.

De venta en la administracion de este periódico a 8 pesetas ejemplar.

"El relámpago,,

Producto sin igual garantizado como el mejor y mas barato, para lustrar los suelos de madera, baldosa, hule etc. colores nogal, caoba, limoncillo y natural.

Depósito en Pamplona, Droguería de Zoilo Perez, Zapatería 7. 55—3

"La Moda,,

Nuevo establecimiento de las modistas Roncal Hermanas. Confección de trajes de señora y niños con economía y buen gusto.

Método nuevo, facil y seguro de enseñanza para corte.

Tambien se dan lecciones á domicilio. Calle de las Navas de Tolosa, núm. 11, piso 1.° derecha. 16—15

Vapores-correos

para Montevideo y Buenos-Aires.

Con salidas de los puertos de Pasajes, Barcelona y Burdeos. Para cargas, comisiones y giros dirigirse á Domingo Apesteguia plaza del Castillo, 33, 2.° Pamplona.

Casa en Buenos Aires, calle de Lima, núm. 666 =24

Gran depósito DE CONFECCION

Para comprar con economía camisas, calzoncillos, blusas, pantalones y demás prendas pertenecientes á caballeros, señoras y niños dirigirse al «Baratillo Aragonés», Plaza Consistorial número 2.

NOTA. Se confecciona sobre medida y se sirve á Conferencias con especialidad. 10—8

Toses y catarros

Se curan radicalmente con los tan acreditados y económicos caramelos pectorales de brea y tolú. De venta únicamente en la Farmacia y Droguería Viuda de Blasco, *Zapatería, 22.—Pamplona.* 30—25

2008 Ministerio de Cultura

Vista de frente del establecimiento Laboratorio Químico de Lingner en Dresden donde se elabora el dentífrico **Odol** · Es la mayor de las fábricas de su clase ·
con una extensión de 6500 metros cuadrados.

El desarrollo inmenso, sin precedente, de la fabricacion del Odol, del cual puede uno formarse una idea, por el adjunto grabado de la misma fábrica, prueba hasta la evidencia lo siguiente:

1.° Que, tanto las personalidades cientificas, como el público en general, están contestes hoy en reconocer que las "aguas dentifricas son preferibles,, para la conservación de los dientes, á todas las pastas, polvos y jabones qne se han usado hasta el presente.

2.° Que las propiedades activas que encierre el Odol, unidas á su sabor "especial y refrescantes,, le han conquistado en el mundo entero, la supremacía sobre todos los demás dentifricos conocidos.

Sociedad General de Transportes marítimos á vapor
DE MARSELLA

SERVICIOS DEL MES DE ABRIL DE 1900

LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrán de Barcelona directamente para Montevideo y Buenos-Aires los magnificos y rápidos vapores franceses:

el dia 21 de Abril el vapor *FRNCE*
el dia 11 de Mayo el vapor *AQUITAINE*

LINEA PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el dia 21 de Abril directamente para Rio Janeiro y Santos el magnifico y rápido vapor frances *LES ALPES*

Nota. Se admiten pasajeros para Santiago de Chile y Valparaiso en combinación con ferrocarril

Consignatarios en Barcelona, Ripol y Compañía, Plaza de Palacio—Barcelona.
En Pamplona don Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo número 12.

La Union y el Fenix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

Treinta y cuatro años de existencia.

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios

Subdirector de la Compañía en Navarra, *Vicente Samesteban*, Constitucion, 49, Pamplona

---

NO MÁS FUEGO Á LOS CABALLOS

LINIMENTO FORMIGUERA

EL MEJOR RESOLUTIVO Y EPISPÁSTICO
NO DESTRUYE EL PELO NI DEJA MARCAS EN EL ANIMAL

Numerosos veterinarios españoles han certificado los sorprendentes resultados obtenidos con el empleo del LINIMENTO FORMIGUERA, aun en los casos más rebeldes de cojeras antiguas, alifafes, exostosis ó sobrehuesos, vejigas, tumores fríos, retajaciones, pulmonías, etc., asegurando todos ellos que supera á los conocidos hasta hoy, y aun al cauterio actual, por la seguridad y energía de su acción.

Se vende en las principales farmacias

AL POR MAYOR:
Sociedad Farmacéutica Española
BARCELONA

Se envían frascos por correo, á los que remitan su importe de 9 reales en sellos de correo.

Estómago Su curación radical se obtiene haciendo uso del QUEZARAL DIGESTIVO, del doctor Crrceller, maravilloso remedio para curar todas las indisposiciones del estómago é intestinos, sean ó no dolorosas, pronto y radicalmente. Los enfermos que prueben una vez este prodigioso remedio desecha todos los conocidos hasta el dia, por muy en uso que estén. Sorprenden sus resultados. El enfermo crónico que su estómago no le admita más que leche, debe probarlo, comerá bien y dijerirá mejor. Precio y 5 pesetas caja. Farmacia de Santo Domingo. Preciados, 35, y García Capellanes, 1, Madrid principales Farmacias y Droguerías de España.—En Pamplona, D. Valentin Marquina

15 m—100—74 (a)

CHOCOLATES Y CAFES
—=(DE LA)=—
COMPAÑÍA COLONIAL
TAPIOCAS Y THÉS

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor, números 18 y 20—MADRID

Es indispensable más eficaz para la precoz curación de los ARRANQUES DE LAS JÓVENES, las anemias, palidez, clorosis y debilidad general, son las Píldoras

RESTAURADORAS

FORMIGUERA, con hierro, manganeso y pepsina. Producen maravillosos resultados en la curación de las enfermedades crónicas del estómago, y dan fuerza y vigor á los ancianos, convalecientes y personas débiles

Véndense en las principales Farmacias

Al por mayor: Sociedad Farmacéutica Española. — BARCELONA

ABONOS

Primeras materias para su com posición de la casa Amadeo Cros, de Barcelona.

Nitrato sosa, sulfato amoniaco, superfosfatos de todas graduaciones, sales potásicas, sulfato hierro, Escorias Thomas, ácido sulfúrico de todas graduaciones, azufres y sulfato de cobre, etc.

Envios desde Bilbao y Pasajes para surtir á esta región con economia de portes; para menos de wagon puede facilitarse en Logroño.

Instrucciones impresas gratis.

Para noticias y pedidos dirigirse al representante para la Rioja y Navarra

ANDRES PONS.---LOGROÑO -13

TÓNICO-GENITALES DEL DOCTOR MORALES

Célebres píldoras para la completa y segura curacion de la Impotencia, Debilidad, Espermatorrea y Esterilidad.

Cuentan 50 años de éxitos y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 30 reales caja, y se admiten por correo á todas partes.—Dr. Morales, Carretas, núm. 39 Madrid.

En Pamplona, farmacia de J. Valencia.

¡Ojo; no confundirse!

La verdadera PERLA INDUSTRIAL que desde el año 92 tenia en la calle de Mercaderes, número 23, el acreditado industrial de Tafalla don Antonio Fernandez, se ha trasladado, por mejora de local, al número 15 de la misma calle.

Gran surtido de camas, jergones, lavabos, espejos, sillones y todo lo necesario para amueblar una casa.

Ventas al por mayor y menor, al contado y á plazos. Precios sin competencia.

LA PERLA INDUSTRIAL, 15, Mercaderes, 15, Pamplona.—*Antonio Fernandez.* 50—15

Servicio de automóviles

SALIDAS DE PAMPLONA:

Para Estella.—Todos los dias á las siete de la mañana y, además, los lunes, miércoles y sábados á las tres de la tarde.

Para Sangüesa.—Todos los dias á las seis y media de la mañana.

Para Elizondo.—Por Mugaire, miércoles y sábados á las tres y media de la tarde.

Para Villava y Huarte.—Todos los dias á las tres y media y otro á las cuatro y media de la tarde.

SALIDAS:

De Estella.—Todos las dias á las tres de la tarde y, además, los lunes, miércoles y sábados á las seis y media de la mañana.

De Sangüesa.—Todos los dias á las dos de la tarde.

De Elizondo.—Los jueves á las dos de la tarde y os lunes á las seis de la mañana.

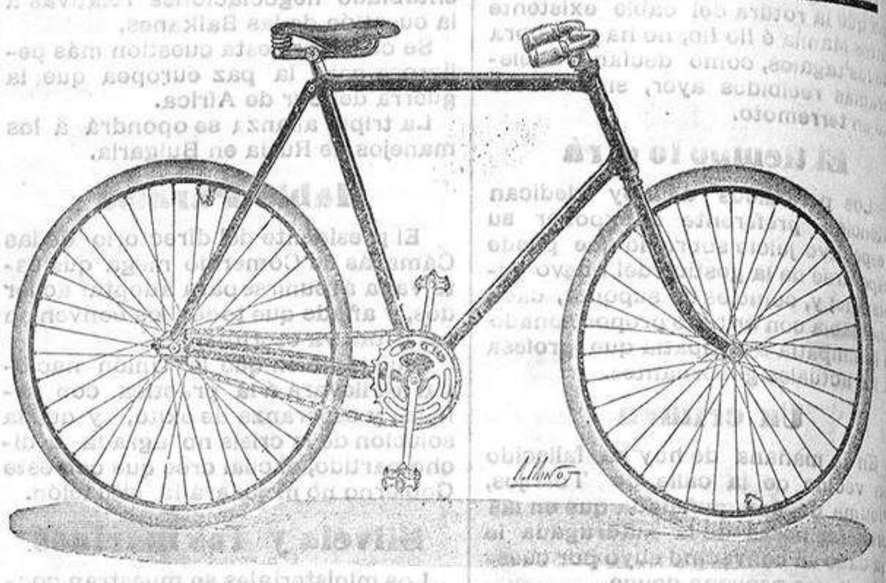
De Huarte.—A las cuatro y cinco de la tarde.

COLORES PÁLIDOS AGOTAMIENTO

GRAJEAS Y ELIXIR RABUTEAU

El mejor y más económico
Ferruginoso.

OLIN Y COMAR — PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS 500



NUNCA VISTO

BICICLETAS DE OCASION DESDE 40 PESETAS EN ADELANTE
NUEVAS SIN ESTRENAR DESDE 195 PESETAS id.

Representante de las mejores fábricas extranjeras.—Se admiten encargos para cualquier marca al mismo precio que la fábrica.

SE ALQUILAN BICICLETAS DESDE DOS REALES POR HORA

Se hacen toda clase de reformas y reparaciones.—BERTRAN PUNTOS, 13, Pozoblanco, 13, Pamplona. —2

VERDADEROS GRANOS DE SALUD DEL Dr FRANCK

Purgativos, Depurativos y Antisépticos

Contra el **ESTREÑIMIENTO** y sus consecuencias:
JAQUECA — MALESTAR — PESADEZ GÁSTRICA
CONGESTIONES — ENFERMEDADES INFECCIOSAS

Exíjase el *Rótulo adjunto en 4 Colores.*

Paris, Pde LEROY, 91, Rue des Petits-Champs, 91, y todas Farmacias.

VERIDICOS GRANOS de Santé du docteur FRANCK

PARA ENFERMEDADES URINARIAS

SÁNDALO PIZÁ

MIL PESETAS al que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de Paris 1898. Veintiun años de éxito creciente. Unicas aprobadas y recomendadas por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca: varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventajas sobre todos sus similres. Frasco 14 reales.—Farmacia del doctor Pizá, Plaza del Pino, 6. Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.—Desconfiad de imitaciones.

COGNAC JEREZANO

Gonzalez, Byass y C.ª

MARCAS UNA COPA, DOS COPAS, TRES COPAS Y EXTRA

Unico depositario en las provincias de Guipúzcoa, Alava y Navarra **D. JUAN BAUTISTA AMILL**, fabricante de aguardientes y licores finos.

SAN SEBASTIAN 45—40(a)

LA CATALANA

SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA

Capital y reservas: 30.000.000

Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado á Córtes, Abogado y Propietario

Siniestros pagados hasta 31 de Diciembre de 1896:
4.413 valor en pesetas 5.803.413'11
Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896 550.741.518'06

Esta gran compañía que tiene asegurados 102 edificios á la Excma. Diputación de Navarra además participacion en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de depósitos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy aventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5 principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo, núm. 36, 3.° donde se admiten seguros á prima fija.—El comisionado principal *Sebastian Garcarena y Epúzquiza.*

No más Canas

AGUA SALLÈS

Esta Agua sin rival progresiva ó instantánea devuelve á los Cabellos blancos y á la Barba su

COLOR PRIMITIVO:
Rubio, Castaño, Moreno ó Negro

Bastan una ó dos aplicaciones sin lavado ni preparacion.

PRODUCTO INOFENSIVO - RESULTADO GARANTIZADO

SALLÈS Fils, Parf.-Quím., 73, rue Turbigo, Paris.
VÉNDESE EN TODAS LAS PERFUMERIAS Y PELUQUERIAS.

2008 Ministerio de Cultura